



## 政府購置足夠宿舍 供已婚消防員入住

消防處處長何萬勝今日（星期二）表示，消防處在提供足夠宿舍單位予員佐級人員方面，已漸漸達到目標。

何萬勝在主持柴灣高威閣移交儀式時透露如上。

政府最近向私人發展商購入該座樓宇，供消防處用作已婚人員宿舍，全部共八十八個單位，每個價值卅五萬元。

這是消防處首次將非政府興建的宿舍配給屬下的員佐級人員作為已婚宿舍。

何氏又透露，政府另外在荃灣綠楊新邨購置了五十六個單位，供消防處用作宿舍。

他說：「該些單位，價值一千八百六十萬元，預料可於本年七八月間入伙。」

他又說：「此外，在屯門美樂花園又有二十個單位，分配予本處作為宿舍。」

何萬勝隨後將鎖匙移交予其中一位住客，而何萬勝夫人則在該大廈入口主持一項剪綵儀式，象徵新大廈正式入伙。各嘉賓及有關人員並到新宿舍內巡視。

### 英國品質管制考察團抵港

英國一個品質管制考察團今日（星期二）抵達本港。

考察團共有二十名成員，由英國貿易及工業部屬下品質及教育科常務次官及主管蘇樂文率領。他們將在本港逗留四天，然後前往日本及美國西岸。

工業署將於明日（星期三）為該團安排一個研討會。

研討會上，團員將會晤工業署署長易誠禮，香港工業總會、中華廠商聯合會，香港生產力促進中心及香港理工學院的代表，及實驗室認可計劃諮詢委員會委員。

工業署已安排該團訪問四間工廠，以便團員能親身體會到本港製造業已日益意識到品質管制及品質保證的重要性。

考察團團員包括英國貿易及工業部官員、英國工業聯合會代表、曼徹斯特工商總會幹事及電視台和工會的代表。

工業署發言人說：「此類性質的考察團訪問本港，這次是第一次，同時，正值工業署致力促進工業家對品質管制的認知。」

### 職訓局辦研討會 訓練會計見習員

職業訓練局屬下會計業訓練委員會現正籌辦會計見習員訓練計劃研討會，並邀請約三百名僱主參加。

訓練委員會發言人說：「研討會將於七月七日，假座中環一間酒店舉行，以籲請會計業僱主支持是項計劃。」

他解釋，該計劃乃為中五程度之年青人而設，除提供三年在職訓練外，並要求學員往工業學院修讀兩年日間部份時間調製的會計理論課程。

該項理論課程乃配合英國會計人員學會考試而編訂，所有受訓學員可獲豁免該學會舉辦的第一部份考試。

發言人表示：「提供有系統之人才訓練計劃，對會計業實有必要，現時許多年青會計從業員，在參加此行業前，均未修讀有關課程或接受任何訓練。」

查詢是項計劃或研討會詳情者，可於辦公時間內致電五—八九三二三四一內線二六〇與該委員會秘書聯絡。

成人教育組教師進修班  
分一至三年制九月開課

教育署成人教育組現邀請教師攻讀今年九月開課的夜間教師進修班。

進修班之修業期限由一年至三年不等。三年制之課程包括音樂教學班和器械健身教學班。

二年制課程則有五個，分別為美勞教學班（小學組）、現代教育舞蹈教學班、土風舞教學班、東方舞蹈教學班和小學體育教學班。

一年制課程包括美勞教學班（幼稚園組）、以及小學體育、初級中學英語、小學英語和初級中學教學班。此外，並有教育傳意與科技班、中學教師中國樂器研習班和普通話（國語）教學班。

上述各班並無嚴格入學規定，惟申請人必須是檢定或准用教員。任教該科之教師將獲優先考慮。

課程包括講授及實習。上課時間通常由晚上七時至九時。除數學和體育教學班每週兩晚外，其餘課程均每週上課一晚。

上課地點為各教育學院或政府學校。每項課程全年學費為二百一十元，分三期繳交。

教師於進修班修業期滿成績及格者，將由教育署成人教育組發給證書。

申請表格可向香港灣仔軒尼詩道一號熙信大廈十二樓成人教育組索取。填妥之表格須於六月三十日前交回。

如有查詢，可致電五一二九四六〇三與該組聯絡。

### 醫療人力調查下月展開

醫務衛生署即將進行一項人力調查，搜集有關從事醫療衛生服務各等醫科，牙科，輔助醫療，輔助牙科及護理人員之人數及結構資料。

該項為期三個月的人力調查將於今年七月展開。

醫務衛生署發言人今日（星期二）稱，該項調查將提供資料用作評估目前及未來醫療人力及訓練需求。

調查範圍包括所有診所，醫院，留產所，私家醫生，牙醫，醫學化驗所，X光及牙科工場。

調查表格附同要求給予充份合作之信件將寄予有關人士及機構。

發言人強調，所有由個人及機構提供的資料將會嚴守秘密，並僅供配合其他資料一同進行分析，以便達成一個綜合性的概念。

### 九龍城區衙前望道天橋封閉

九龍城區衙前望道至述德街天橋上一段西行線，由星期四（六月二十一日）上午十時起，暫時封閉，為期約三個星期，以便進行工程。

封路期間，天橋上由太子道東向太子道西行駛之車輛，須於獅子石道改道，使用通往太子道西之下行斜坡。

### 沙田曾大屋遊樂場 鑽井供應沖廁用水

建築拓展署行將在興建中的沙田曾大屋遊樂場鑽一個深水井，以供應沖廁用水。

該深水井之深度為六十米，直徑則為二百毫米。

工程需費六萬多元，將於本星期展開，需時兩個月完成。

曾大屋遊樂場是位於沙角道、大涌橋路及獅子山隧道公路範圍內一幅二點五公頃的土地上，對面為曾大屋。

遊樂場的設備包括六個網球場、三個籃球場、廁所及更衣室、小食亭、乒乓球場、休憩處及兒童嬉戲處。

遊樂場之建築工程預料於十月竣工。

### 荃灣週五 停供食水

荃灣部份樓宇將於星期五（六月廿二日）晚上九時至翌晨七時暫停食水供應，以便進行水務工程。

受停水影響之樓宇位於橫龍街，馬角里，龍德街，馬角街，灰窰角街及楊屋道一二〇至一七八號範圍內，包括太平染廠有限公司，任合興工業大廈及九龍紡織工業有限公司荃灣二廠。

綜合住戶調查  
首季報告出版

一九八四年一月至三月一季的綜合住戶調查報告書現已出版。

該報告書刊有今年首季就業、失業及就業不足的統計數字，及有關勞動人口特點之詳細分析，包括年齡及性別結構、教育程度、經濟活動身份、職業、行業、每星期之工作時數、就業收入及失業者之失業期間。

報告書現已在郵政總局大廈政府刊物銷售處發售。

水塘存水數字

水務署宣佈，截至今日（六月十九日）上午九時，本港各水塘之總存水量共為四億四千三百零一萬九千立方米，佔總容量百分之七十五點六。

去年同期各水塘之總存水為五億一千八百三十三萬立方米，即總容量百分之八十八點四。

## 九龍城少年先鋒社區大使 兩社區服務計劃接受報名

由九龍城區議會贊助舉行的兩項社區計劃，現已開始接受區內年青人報名參加。

兩項計劃分別是為九至十四歲的兒童而辦的少年先鋒社區服務獎勵計劃，和為十八歲以上人士而辦的社區大使訓練計劃。

參加少年先鋒計劃的兒童，應先組成一隊最少有十人的小組，共同策劃一項社區服務。參加隊伍首先要呈交一份計劃書與政務處審核，計劃如經接納，每隊可獲津貼二百五十元。

組員完成該社區服務計劃後，需將一份報告及一套紀錄整個服務之策劃及推行過程之幻燈片交大會評核。

評選團將根據每個服務計劃的創新性、社區需要、隊員參與、資源運用、隊員之合作性等準則，選出五個優異計劃，得獎隊伍可獲贈二百元書券。

社區大使訓練計劃分三部份進行，目的是透過社區活動發掘參加者的潛質。

在七月中，參加者要參與一連串課程，範圍包括社區參與之認識及責任、社區探討技巧、社區觀察與透視及參與社區服務之方法。

然後，他們要進行六星期實習，再參加一個地方行政論壇。

凡完成整個訓練者，可獲大會頒發證書。

上述兩項計劃的報名表格可在九龍城政務處，和紅磡及何文田分處索取，截止報名日期分別為六月三十日及七月十二日。

如有任何疑問，可致電三一七一—零一七一內綫三二，向譚婉媚小姐查詢。

兩項計劃是由政務處、區內社區組織及社會福利署合辦。

### 九百志願人士參加

#### 輔助清潔糾察計劃

市政局清潔香港委員會主席楊孝華，將於星期六（本月二十三日）上午十時正，在大會堂劇院，為參與市政局第六屆輔助清潔糾察隊計劃人士，主持一個簡報會。

約有九百名志願人士，包括學生及工廠工人，參與本年度輔助清潔糾察隊計劃。他們會在夏季期間，巡視四個位於市區及七個位於新界的海灘。

#### 編輯注意：

歡迎派員訪攝該簡報會，如有查詢，請撥電五一二七五一—五與梁一士先生聯絡。

## 政府首長級任命

政府今日宣佈多項首長級的高層職位任命。

各項任命詳情如下：

\* 許瑜接替行將於本年十二月退休之姬達爵士，出任香港政府駐英專員。許氏自一九八〇年十一月起任教育署署長。

\* 梁文建將於本年十月接替許瑜，任教育署署長。梁氏自一九八〇年十二月起任教育署副署長。

\* 湛保庶接替行將於本年十二月退休的程慶禮，任衛生福利司。湛氏自一九八三年三月起任社會福利署署長。

\* 陳方安生女士將於本年十一月接替湛保庶，出任社會福利署長。陳女士曾在過去五年任社會福利署副署長。

\* 羅志堅已接替陳方安生女士，出任社會福利署副署長。羅氏自一九七六年十一月起出任社會福利署助理署長。

\* 方樂善任大學及理工教育資助委員會秘書（候任），代替較早前宣佈出任此職位之陳方安生女士。方氏將於本年九月履新。

\* 彭敬修任差餉物業估價署長。彭氏自一九八三年四月起出任庫務署副署長，他將接替本月退休的范禮，出任該職位。

\* 許文盛接替已於本年三月退休之差餉物業估價署副署長史超域。許氏自一九七六年六月以來，任職差餉物業估價署助理署長。

\* 趙仕雄接替彭敬修任庫務署副署長。趙氏自一九七九年二月以來任職庫務署助理署長。

\* 韓智任核數署副署長，接替於本年七月退休之衛禮弼。韓氏自一九八零年七月以來，任職核數署助理署長。

\* 簡達理獲委任為副金融司。簡氏自一九七七年十月起，任職為首席助理金融司。

以下為該等政府人員之個人資料：

#### 姬達爵士

現年六十二歲。於一九四六年九月加入政府為官學生。在其悠長而出色之服務中，曾擔任許多不同性質之行政職位。由一九七三年至七八年，姬達爵士任廉政專員。於七八年十月獲委任為布政司，至翌年獲封為爵士，以表揚其對公眾服務之貢獻。姬達爵士由一九八一年十二月起擔任香港政府駐英專員。

#### 許瑜

現年五十八歲。墨爾本大學畢業。於一九五三年加入政府為教育主任。於一九八〇年十一月升任現職教育署署長。

#### 梁文建

現年四十五歲。香港大學畢業。於一九六五年七月加入政府為政務主任。他曾在布政司署多個科，以及多個政府部門服務，其中包括財政科及前民政署。梁氏自一九八〇年十二月起任教育署副署長。他是於一九八〇年四月晉升至現時首長級乙級政務主任的職位。

### 程慶禮

現年五十歲。香港大學及牛津大學畢業。於一九六一年加入政府為政務主任。他晉升至高層職位後，大部份時間在布政司署財政科服務，初期任職首席助理財政司，其後升為副財政司，並任此職多年。程氏是於一九七九年十月擢升為布政司署司級政務主任。他在一九八三年五月出任現職為衛生福利司，並將於今年十二月作退休前度假。

### 湛保庶

現年五十二歲。劍橋大學畢業。於一九五五年加入政府為政務主任，曾任多個政務職位，近年來在社會服務方面取得豐富經驗。一九七七年八月至一九八〇年七月，他任副社會事務司。他在一九八一年八月晉升至現職級首長級甲級政務主任。

### 陳方安生女士

現年四十四歲。香港大學畢業。於一九六二年加入政府為政務主任。她擁有豐富經驗，包括在前社會事務科服務，及在過去五年多來任社會福利署副署長。陳女士是於一九七八年四月晉升至現職級首長級乙級政務主任。

### 羅志堅

現年五十一歲。加拿大麥基爾大學社會工作碩士。一九五二年十一月加入政府，任助理青少年福利主任。一九八四年五月擢升目前社會福利署副署長的職位。

### 方樂善

現年五十二歲。曼徹斯特大學畢業。於一九七八年加入香港政府任政務主任之前，曾在多個地區服務達廿四年之久。他最近任職布政司署財政科，一九八〇年四月擢升目前首長級丙級政務主任的職位。

范禮

現年五十三歲。一九五五年十二月加入政府，任差餉物業估價主任。一九七一年九月擢升為現職差餉物業估價署長。由於他服務悠久，表現優異，於一九八三年一月，其個人薪級提升至首長級薪級表的第五級。他將於本年六月三十日起開始退休前度假。他是英國皇家特許測量師學會榮譽會員及英國物業估價學會榮譽會員。

彭敬修

現年五十二歲。一九六五年六月加入政府，任庫務會計師。一九八三年四月擢升為目前庫務署副署長的職位。他是特許會計師學會會員及英國特許秘書及行政人員學會會員。

許文盛

現年四十九歲。一九五六年十一月加入政府為助理估價員。他是英國皇家特許測量師學會榮譽會員。估價署助理署長。他是英國皇家特許測量師學會榮譽會員。

趙仕雄

五十一歲。一九五二年九月加入政府任職文員。至一九七九年二月升任現職庫務署助理署長。他是英國特許秘書及行政人員學會會員。

韓智

四十八歲。一九五八年十月加入政府任職核數師。至一九八〇年七月獲晉升為核數署助理署長。

簡達理

四十四歲。一九七一年十一月加入政府為庫務會計師。一九七七年十月被委任為現職之首席助理金融司。他是公共財務會計師學會會員。

維持社會安定繁榮  
康樂文化發展重要

康樂文化署署長韋能信今日（星期二）說，康樂與文化發展在維持社會安定與繁榮方面，起十分重要的作用。

韋氏今日（星期二）在半島扶輪社午餐例會致詞時，作以上表示。

他說，為年青人提供舒展身心的途徑至為重要。

韋氏表示，康樂文化活動需要達到優良水準，及儘量向廣大群眾推廣。

他說，提高水準和儘量推廣這兩個目標每每互相矛盾，但必須取得巧妙的平衡。事實上，很多國家仍不斷爭論二者間該如何權衡輕重。多年來，結論屢有改變。

就香港的體育方面，韋氏說，政府已採納康樂體育局的意見，盡力在「培訓精英」與「普及體育」兩個觀念間保持平衡，亦即「提高水準」與「推廣」並重。

他說：「我們的目標為使本港運動員能與亞洲各國好手爭一日長短，並未存幻想可以打破世界紀錄，但是近期我們在亞洲區多項賽事如游泳、乒乓球、柔道、壁球及草地滾球中均有傑出的表現。」

「此乃各體育團體及近年來銀禧體育中心努力不懈培訓傑出運動員，使他們達至優秀水平的成果。」

他說，普及方面，即為廣大群眾舉辦與推廣康體活動。自政府於一九七四年成立康樂體育事務處以來十年間，曾參加該署所舉辦項目者逾四百萬人。康體處現在是康樂文化署屬下的部門。

韋氏說，該署第二個部門即音樂事務統籌處的宗旨亦包括培訓精英及推動市民積極參與音樂活動兩方面。

音統處是一個獨特機構。到目前為止，它是專責積極推行音樂訓練計劃的政府唯一部門。

音統處僱用資深的中、西樂好手。顯然，音統處必然要具有明確的工作計劃，使能在培訓精英樂手與普及音樂訓練之間取得平衡。

現時，音統處招收了三千三百名中、西樂學員，並計劃開設新班，從三千名候補者中取錄更多學員。

至於該署屬下另一部門即表演藝術組，其功能在於為演藝發展局提供秘書處，以及處理政府給予表演藝術團體的資助事宜。

該組竭盡所能推動本土藝術發展，務求達到優秀水平，並鼓勵藝術上創新以反映本港社會的抱負，關切及才幹，使能在近年來出現了一個興盛、活躍及充滿自信的藝術生活。

韋氏說，表演藝術組的工作重點乃為透過撥款資助高等藝術訓練而鼓勵傑出的表現，並藉資助獨立的表演藝術團體對本港藝術發展作出支持。

總括來說，他認為目前的短期目標乃是使更多市民能參與康樂文化活動。

他說，本港運動員現正成功地邁向國際標準，而我們的藝術家在演藝學院開辦後定會達至更高水平。

他繼續說：「本人相信在未來十年內，必會看見我們推展工作的成果，就是水準得到六大提高。」

### 港美貿易談判協議 另一部份類目叫停

貿易署發言人今（星期二）日表示，香港與美國貿易官員在對上一回合的最後一次磋商，已告結束，並就兩方面的問題達成協議。

繼美國進一步提出資料以支持叫停類目六四九（人造纖維乳罩等）的行動後，現時已同意根據港／美雙邊紡織品協議，將該類目在一九八四年的出口限額訂為五十五萬三千八百九十六打。

發言人說：雙方已達成一項整體協議，包括解決成衣附件問題的辦法。根據該協議，香港應美國要求，立刻恤衫及女裝恤衫等有關於若干附件。

發言人說：該項整體的協議並解決了施行港／美雙邊協議時所出現的一些問題。他並強調：港美雙方能達成該項協議，而非由單方處理。是這些問題必須由雙方共同解決，而非由單方處理。

發言人並宣佈，美國於今（星期二）日下午二時三十分發出一項通知，要求本港暫停簽發出口授權書予該項類目的有關部份。造維連衣褲服裝及工裝褲。根據港／美雙方紡織品協議，以來的第十三個叫停的類目。港美雙方紡織品協議貿易署現正等候與美國政府進行磋商，並已於今午二時三十分起暫停簽發出口授權書予該項類目的有關部份。

然而，貿易署將繼續批准及簽發出口授權書。停發出口授權書前已獲批准的及簽發出口授權書。

香港前途工作小組  
英方四員明赴北京

就香港前途問題成立之全職工作小組，英方小組四名成員今（星期二）日與更多政府高級官員會面。他們明日會飛往北京。

他們亦曾與行政局議員會晤。

該四位小組成員計為英國外交及聯邦事務部專責遠東、南太平洋及東南亞區事務之助理次官魏德魏博士，英國外交及聯邦事務部法律顧問貝路士，法律草擬專員黎守律及政治顧問麥若彬。

在此之前，小組成員亦曾與港督尤德爵士，布政司夏鼎基爵士及常務司戴宏志會面。

今日與小組成員會面的官員有工商司何鴻鑾，銓叙司羅能士，經濟事務司翟克誠，及律政司唐明治。

編輯注意：

：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：：

四名小組成員明（星期三）日離港時，新聞界可到機場拍攝有關情況。

他們乘搭C A 一〇六班機，大約於下午一時五十分起飛。

新聞界代表請於下午十二時四十五分前在機場大廈地下記者室集合。新聞處人員會在場協助。